

(RU) Информация для пользователей

охранными перчатками категории CE I.

Описание: Перчатки, сшитые из тонкого беленого 50% полиэстера / 50% хлопчатобумажного трикотажа фасон „fourchette“, без манжеты. Предназначены в основном для работы в сухой среде. Производятся в размерах 6 – 13 согласно 89/686/EEC, EN 420:2003+A1:2009. Могут поставляться в укороченной длине.

Инструкция по использованию: Избегайте контакта перчаток с тепловым излучением и химикатами. Сильное загрязнение удалите при помощи мягких щеток, перчатки оставьте в горизонтальном положении при комнатной температуре.

Предупреждение: Всегда используйте перчатки, подходящие по размеру, перед использованием! Убедитесь в надлежащем состоянии перчаток. Не используйте поврежденными перчатками. Перчатки предназначены для защиты от минимальных рисков, заранее ожидаемых пользователем. Непригодны для сварочных работ, для манипуляции с химикатами, острыми или горячими предметами (температура выше 50° C). Предполагается одноразовое или кратковременное использование. Не стирать, не подвергать химической чистке. У пользователей с повышенной чувствительностью может проявиться аллергическая реакция.

Транспортировка и хранение: Перчатки должны быть транспортированы в оригинальной картонной упаковке или в полиэтиленовом пакете, необходимо хранить в сухих, прохладных помещениях, вдали от прямых солнечных лучей. Срок годности составляет минимально 5 лет с даты изготовления при хранении в соответствующих условиях.

Маркировка:

ČERVA	Идентификация производителя	KITE - название
CE	размер	50% polyester liften / 50% yumusak örme pamuktan liften üretilmiş eldivenlerdir. Özellikle kuru ortamlarda çalışma içindir. 6 – 13 ebatlarında 89/686/EEC, EN 420:2003+A1:2009 normuna uygun olarak üretilir. Özel amcalar için kısıtlılmış uzuaklıktır da verilebilir. Eğer bireyiniz korusunu gerekiyorsa özel amaçlı kısa modelini kullanmayıza izin verilebilir.
EN	месяц/год производства	Cat.I - только минимальные риски
		01030003 - артикул

Декларация соответствия доступна на www.cerva.com.

Производитель: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Чешская Республика. Создано в Пакистане.

(SE) SKYDDSHANDSKAR MED FEM FINGRAR

Grundläggande information: Handskar sydda av 50 % stickat polyestertyg / 50 % stickat bomullstyg. De är framställda för arbete i torr miljö. De är tillverkade i storlekarna 6 – 13 enligt med 89/686/EEC, EN420:2003+A1:2009. Kan levereras för specielanvändning i förkortad längd, skall inte användas om det krävs skydd för handleden.

Instruktioner för underhåll och användning: Skydda handskarna mot strålningstävringar och pärverkan av kemiska ämnen. Efter användningen ta bort grov smuts med en fin pensel och lämna handskarna lått utsträckta i rumstemperatur.

Warning: Handskarna får inte användas om det finns en risk för dem att fastna i rörliga maskindelar. Använd alltid rätt storlek och kontrollera handskarnas skick före varje användning. Använd aldrig skadade handskar. Handskarna är en enkel personlig skyddsutrustning endast avsedda att skydda mot minimala risker, vars konsekvenser vederbörligen kan förutsättas i förväg av användaren. De är inte lämpliga för svetsning, hantering av kemikalier, vassa eller heta föremål med en temperatur högre än 50° C. Endast avsedda kortvarig eller engångsanvändning. Hos känsliga individer, kan humiditation uppstå. Handskar skall inte träffas i maskin eller kemtvättar.

Fakt och förvaring: Handskar bör frakta i originalförpackningen eller i en plastpåse. Förvaras på en torr, mörk och ventilerad plats. Hållbarheten är 5 år från tillverkningsdatum vid förvaring under lämpliga förhållanden.

Märkning:

ČERVA	Identificering av tillverkaren	KITE - handskens namn
CE	överensstämmelsemärkning	Handskens storlek Tillverkningsdatum (månad/år) Cat.I – mot minimala risker 01030003 – handsktyp
		Försäkrar om överensstämmelse finns tillgänglig på www.cerva.com .

Tillverkare: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Tjeckien

(SI) PETPRSTNE ZAŠČITNE ROKAVICE

Osnovni podatki: Rokavice so sešiti iz 50% poliestera / 50% bombažne pletenine. Namenjene so predvsem delu v suhem okolju. Narejeni so velikosti 6 – 13, v skladu z 89/686/EEC, EN420:2003+A1:2009. Dobavljamo jih za posebno rabo v skrajšani dolžini, zato jih ne uporabljajo, če potrebujejo tudi zaščito zapestja.

Navodilo za vzdrževanje in uporabo: Zaščitite rokavice pred radijantno toplovo in vplivi kemikalij. Po uporabi z nežno ščetko odstranite umazanje in jih spravite izravnana na sobno temperaturo.

Opozorilo: Rokavice niso primerne za rokovanje z napravami, kjer obstaja nevarnost, da se ob vrtenju naprave rokavica lahko zagozdi. Vedno uporabljajte primo velikost rokavice in pred uporabo preverite stanje rokavice. Nikoli ne uporabljajte poškodovane rokavice. Rokavica spada med osnovno varovalno opremo za zaščito pred minimalimi tveganji, ki jih uporabnik lahko sam predvidi. Niso primerne za varjenje, rokovanje s kemikalijami, ostrimi ali vročimi predmeti s temperaturo nad 50 °C. Primerne za krajsko uporabo oz. enkratno uporabo. V določenih primerih lahko povzroči iritacijo kože. Niso primerne za pranje in sušenje v stroju.

Transport in skladisanje: Transport rokavic naj se vrši v originalni embalaži ali plastičnih vrečkah. Skladisite v suhem, temnem in zračnem prostoru. Rok uporabnosti za prodajo je 5 let od datuma proizvodnje, v primeru, da je izdelek primo velikost.

Oznacevanje:

ČERVA	Identificacija proizvajalca	KITE - Ime rokavice
CE		Velikost rokavice
	Datum proizvodnje (mesec/leto)	Datum proizvodnje (mesec/leto)

Izjava o istovetnosti objavljena na spletni strani www.cerva.com.

Proizvajalec: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Česka

(SK) OCHRANNÉ RUKAVICE PÄTPRSTOVÉ

Základné informácie: Ochranné rukavice sú šité z 50% polyester / 50% bavlnenej tkaniny. Sú určené hlavne pre manipuláciu v suchom prostredí. Vyrábajú sa vo veľkosťach č. 6 – 13 v súlade s 89/686/EEC, EN420:2003+A1:2009. Môžu byť dodávané v špeciálne upravenej skrátenej dĺžke. Nepoužívajte tieto rukavice, pokiaľ je vyžadovaná ochrana zápalu.

Návod na používanie a údržbu ochranných rukavíc: Rukavice chránime pred sálovým teplom. Nesmú byť vystavované poškodeniu agresívnych látok. Po použití hrubšiu nečistotu odstráňme jemnej kefou, vystrieme a necháme v miestnosti pri izbovej teplote.

Upozornenie: Rukavice sa nesmú používať, keď existuje riziko záchytania rukavice pred použitím skontrolujte stav výrobku. Nikdy nepoužívajte poškodené rukavice. Nie sú vhodné na zváranie ani na manipuláciu s chemickými látkami, ostrými predmetmi alebo predmetmi s teplotou vyššou ako 50°C. Pranie ani chemické čistenie nie je možné. U precitlivých osôb sa nevytúčuje podráždenie pokožky.

Preprava a skladovanie: Prepravovať v predpisom balení v igelitových vreciach kartónoch. Skladovať v tmavom a suchom prostredí. Pri vhodných podmienkach skladovania je doba skladovania 5 rokov od dátumu výroby.